



**INDEX**  
*to the*  
**BILLETS D'ÉTAT**  
*for*  
**2014**

The Arabic figures refer to the pages of the Billets d'État and the figures in italics refer to the pages of the Resolutions.

Indices for the Accounts and Budget Billets d'État are to be found on the pages following the page number shown in this index.

## A

<b>Accounts 2013</b>	after 2022	65
<b>Administrative Decisions (Review) (Guernsey) Law 1986</b>		
Panel of Members:		
Deputy M. J. Fallaize elected as Chairman	1007	44
Douzenier R. A. Heaume MBE elected as Deputy Chairman	1007	44
Report of the Review Board for 2013	1299	55

## B

<b>Budget 2015</b>	after 2498	86
--------------------	------------	----

## C

<b>Chief Minister</b>		
Deputy J. P. Le Tocq elected	547	19
<b>Commerce and Employment Department:</b>		
Civil Aviation, Director of: Annual Report – <i>Appendix</i>	1985	–
Mr. Angus Craig Paterson appointed	2015	50
Cull Cattle Compensation Scheme	2183	82
Dairy Industry, Review of the	2107	81
Elections:		
Deputy G. M. Collins elected as Member	2499	107
Deputy L. S. Trott elected as Member	2930	108
Employment Discrimination Tribunal:		
Mrs. J. A. de Garis and Ms. C. D. Le Lièvre re-appointed as Members	2280	80
Endangered Species, Trade in	354	18
Guernsey Competition and Regulatory Authority (GCRA) –		
Annual Report and Audited Accounts – <i>Appendix</i>	2281	–
Guernsey Electricity Supply – Future Strategy- <i>see Policy Council</i>		
Industrial Disputes Officer and Deputy		
Mr. M. A. Fooks re-appointed as Industrial Disputes Officer	2901	126
Mr. N. Carrington re-appointed as Deputy Industrial Disputes Officer	2901	126
Limited Liability Partnerships – second supplementary States Report	944	38
Minimum Wage Arrangements to come into force on 1 <sup>st</sup> October 2014,		
Amendments to statutory	1756	70
Public Trustee: Catherine Rowe appointed	1101	47
Public Trustee Annual Report and Audited Accounts 2013 – <i>Appendix</i>	2914	–
<b>Constitutional Investigation Committee:</b>		
Elections:		
Deputies R. A. Perrot, L. S. Trott, H. J. R. Soulsby and R. A. Jones elected as Members	13	8
Dr. E. Steinerte and Mr. R. H. Graham MBE elected as Members who are independent of the States	13	8
Deputy P. A. Harwood elected as a Member	2369	102
Establishment of	13	7
Membership of	2369	101

**Culture and Leisure Department:**

Channel Islands Lottery – Administration Arrangements, Forfeited Prize Account and 2011-2013 Reports and Accounts	2189	83
---	------	----

**D****Deputy Chief Minister**

Deputy A. H. Langlois elected	571	26
-------------------------------	-----	----

**E****Education Department:**

Elizabeth College Report for the Academic Year 2012/13 – <i>see Elizabeth College</i>		
Future of Higher Education: an Education Department Perspective	550	27
La Mare de Carteret Schools' Site, redevelopment of	2532	116
Pre-School Education; the Introduction of a Universal Entitlement to	1105	48
Resignation of Mr D. P. Mulkerrin CBE as a non-States Member of the Department	2023	63

**Elizabeth College**

Elections:		
Mr. D. A. Sussman elected as member of the Board of Directors	2707	121
Report for the Academic Year 2012/13 – <i>Appendix</i>	533	–

**Environment Department:**

Driving Instructors; Register of	2865	125
Elections:		
Deputy Y. Burford elected as Minister	1329	41
Deputies P. A. Harwood, A. R. Le Lièvre and J. A. B. Gollop elected as Members	1329	41
Guernsey Integrated on-Island Transport Strategy	577	34
Leale's Yard Mixed Use Redevelopment Area, Extension of the Local Planning Brief for	2473	105
Waste Disposal Management (Management) Plan	1639	68
Corrigendum	after 2014	

**G****Guernsey Deposit Compensation Board**

Re-appointment of Mr. C. Tracy as Chairman and Messrs J. Lee and S. Butterworth and Advocate N. Carey as members of the Board, laid	322	16
---	-----	----

**Guernsey Financial Services Commission:**

Annual Report for 2013 and Accounts for year ended 31 December 2013 noted	1504	64
Appointments:		
Dr. C. A. C. M. Schrauwers appointed as Chairman	10, 2824	7, 123
Mr. A. F. Rodger appointed as Ordinary Member	10	7
Dr. C. A. C. M. Schrauwers and Mr. R. H. Hobbs appointed as Ordinary Members	2824	123
Review of the Funding Mechanism – <i>see Policy Council</i>		

**H****Health and Social Services Department:**

Elections:		
Deputy A. H. Brouard elected as Member	9	7
Deputy P. A. Luxon elected as Minister	2707	85
Deputies S. A. James, MBE, M. K. Le Clerc, M. P. J. Hadley and H. J. R. Soulsby elected as Members	2707	85
Dr. R. H. Allsopp, OBE and Dr. A. Christou elected as non-voting Members	2933	110
Emergency Medicine Consultant (Charging)	2176	82
Medical Officer of Health Annual Report; 114 <sup>th</sup>	793	38

Motion of No Confidence in the Minister and Members of the Department	363	6
Public Health (Enabling Provisions) Law, drafting of, and amendments to the Loi relative à la Santé Publique, 1934 and the Public Health Ord., 1936	339	17
Responsible Officer legislation to strengthen Medical Practitioner Quality Assurance, Introduction of	1272	53
Tobacco Products (G) Ord., 2014 – updated proposal	1876	70

#### **Home Department:**

Criminal Justice Legislation in respect of		
Money Laundering, Terrorist Financing	2925	115
Money Laundering, Terrorist Financing and Jurisdiction over Maritime Offences; Amendments to	966	38
Elections:		
Deputy P. L. Gillson elected as Minister	571	26
Deputy M. J. Fallaize elected as Member	2935	119
Electoral Roll, preparation of a new	2698	116
Fire Services (G) Law, 1989, Proposed amendments to	1283	53
High Risk Drink-Driver Scheme in Guernsey, introduction of	43	9
Noise Abatement Ordinance, 1962 – Transfer of Functions	2273	84

#### **Housing Department:**

Elections:		
Deputy P. A. Sherbourne elected as Member	367	6
‘Extra Care’ Housing at Le Grand Courtil and La Nouvelle Maraitaine – Phase 2	390	24
Housing (Control of Occupation) (G) Law, 1994 – Variation to Housing Register	1879	71

## **L**

#### **Ladies’ College Board of Governors:**

Elections:		
Advocate B. P. G. Morgan and Mrs. K. N. M. Richards elected as Members	1008	45
Lease of Land and Buildings – <i>see Treasury and Resources Department</i>		

## **O**

#### **Ordinances of the States approved:**

Alderney (Application of Legislation) (Food and Drugs) Ord., 2014	369	20
Alderney (Application of Legislation) (Supplementary Benefit) (Amdt) Ord., 2014	1446	59
Alderney (Application of Legislation) (Supplementary Benefit) (Amdt) (N0. 2) Ord., 2014	2505	112
Alderney eGambling (Operations in Guernsey) (Amdt) Ord., 2014	2028	73
Banking Deposit Compensation Scheme (BoG) (Amdt) Ord., 2014	2027	73
Competition (G) (Amdt) Ord., 2014	1	2
Criminal Justice (Proceeds of Crime) (BoG) (Amdt) Ord., 2014	994	42
Disclosure (BoG) (Amdt) Ord., 2014	992	42
Disclosure (BoG) (Amdt) (No.2) Ord., 2014	2924	115
Drug Trafficking (BoG) (Amdt) Ord., 2014	995	42
Electronic Transactions (Obligation to use Electronic Form) (G) Ord., 2014	574	31
European Communities (BoG) (Amdt) Ord., 2014	995	43
European Communities (Implementation of Council Regulation on Nutrition and Health Claims) (G) Ord., 2014	315	14
European Communities (Implementation of Food Supplement Directives) (G) Ord., 2014	315	14
Excise Duties (Budget) Ord., 2014	after 2498	87
Health Service (Benefit) (Amdt) Ord., 2014	2504	112
Health Service (Specialist Medical Benefit) (Amdt) Ord., 2014	2707	120
Housing (Control of Occupation) (Amdt of Housing Register) Ord., 2014	1446	59
Housing (Control of Occupation) (Amdt of Housing Register) (No. 2) Ord., 2014	2706	120
Income Tax (G) (Amdt) Ord., 2014	574	31
Income Tax (G) (Approval of Agreements with Bermuda, Gibraltar, Hungary, Slovakia Swaziland and Switzerland) Ord., 2014	1	2
Income Tax (G) (Approval of Agreements with Costa Rica, Mauritius, the Seychelles, the United States of America and the United Kingdom) Ord., 2014	1196	51

Income Tax (G) (Approval of Agreement with Monaco) Ord., 2014	1446	59
Income Tax (G) (Approval of Agreements with Cyprus, Turks and Caicos and Uruguay) Ord., 2014	2507	113
Income Tax (G) (Approved International Agreements) (Amdt) Ord., 2014	2028	73
Income Tax (Tax Relief on Interest Payments) (G) (Amdt) Ord., 2014	996	43
Insurance Business (BoG) (Amdt) Ord., 2014	2706	120
Long-Term Care Insurance (G) (Rates) Ord., 2014	2504	112
Motor Taxation (First Registration Duty) (G) Ord., 2014	2705	120
Property Tax (Rates) (G and A) Ord., 2014	after 2498	87
Public Health (Amdt) Ord., 2014	2363	100
Severe Disability Benefit and Carer's Allowance (G) Law, 2013 (Commencement) Ord., 2014	575	31
Severe Disability Benefit and Carer's Allowance Ord., 2014	2505	112
Social Insurance (Rates of Contributions and Benefits etc.) Ord., 2014	2504	111
States Trading Companies (BoG) (Amdt) Ord., 2014	573	31
Supplementary Benefit (Implementation) (Amdt) Ord., 2014	1445	59
Supplementary Benefit (Implementation) (Amdt) (No. 2) Ord., 2014	2505	112
Terrorism and Crime (BoG) (Amdt) Ord., 2014	992, 1447	42,59
Terrorism and Crime (BoG) (Amdt) (No.2) Ord., 2014	2924	115
Tobacco Products (G) Ord., 2014	2506	112
Wastewater Charges (G) Ord., 2014	2364	100

#### **Ordinances of the States laid:**

Afghanistan (Restrictive Measures) (G) (Amdt) Ord., 2014	2029	74
Al-Qaida (Restrictive Measures) (G) (Amdt) Ord., 2013	317	14
Aviation Registry (G) (Amdt) Ord., 2014	370	20
Central African Republic (Restrictive Measures) (G) Ord., 2014	1006	44
Central African Republic (Restrictive Measures) (G) (Amdt) Ord., 2014	2031	74
Crimea and Sevastopol (Restrictive Measures) (G) Ord., 2014	2029	74
Income Tax (Approved International Agreements) (Implementation) (G) Ord., 2013	2	2
North Korea (Restrictive Measures) (Amdt) Ord., 2013	3	2
Protection of Investors (Limitation of Liability) (BoG) Ord., 2014	369	20
Russian Federation (Restrictive Measures) (G) Ord., 2014	2365	100
South Sudan (Restrictive Measures) (G) Ord., 2014	2032	75
Sudan (Restrictive Measures) (G) Ord., 2014	2031	75
Syria (Restrictive Measures) (G) (Amdt) Ord., 2013	2	2
Territorial Integrity etc. of Ukraine (Restrictive Measures) (G) Ord., 2014	1005	43
Territorial Integrity etc. of Ukraine (Restrictive Measures) (G) (Amdt) Ord., 2014	2030	74
Ukraine (Restrictive Measures) (G) Ord., 2014	1005	43
Ukraine (Restrictive Measures) (G) (Amdt) Ord., 2014	2030	74

#### **Overseas Aid Commission:**

Annual Report 2013 – <i>Appendix</i>	1139	–
--------------------------------------	------	---

## **P**

#### **Planning Panel:**

Annual Report 2013 – <i>Appendix</i>	2325	–
--------------------------------------	------	---

#### **Policy Council:**

Airport and Economic Development in Alderney	2711	121
Channel Islands Securities Exchange Authority Limited – Limitation of Liability in respect of Regulatory Functions	375	22
Charities and Non-Profit Organisations (Registration) (G) Law, 2008, proposed amendments to	2076	78
Constitutional Investigation Committee, establishment of – <i>see Constitutional Investigation Committee</i>		
Constitutional Investigation Committee, membership of – <i>see Constitutional Investigation Committee</i>		
Co-Ordination of Related Economic and Social Policy Projects	2039	77
Dog Licences (G) Law, 1969, as amended; Repeal of section 6(2) of the	2828	124
Financial Transformation Programme	323	17

Guernsey Electricity Supply – Future Strategy	1199	52
Guernsey Financial Services Commission, Reviewing the Funding Mechanism of Independent Fiscal Review 2013 – <i>Appendix</i>	2052	77
Insurance Business (BoG) Law, 2002 – proposed amendments	2509	113
Mandates, Miscellaneous Changes to Department and Committee	382	23
Neighbouring Land; Access to	1010	45
Population, Managing the size and make up of the Island's – Long Term Residency	1452	61
States of Guernsey Public Servants' Pensions Scheme: 2014 Pensions Increase – <i>Appendix</i>	361	–

**Projets de Loi approved:**

Financial Services Ombudsman (BoG) Law, 2014	2027	73
Fire Services (G) (Amdt) Law, 2014	2502	111
Merchant Shipping (BoG) (Amdt) Law, 2014	991	42
Parochial Administration (Miscellaneous Amendments) Law, 2014	2501	111
Plant Health (Enabling Provisions) (G) Law, 2014	573	31
Severe Disability Benefit and Carer's Allowance (G) (Amdt) Law, 2014	2505	111
Supplementary Benefit (G) (Amdt) Law, 2014	1195	51
Supplementary Benefit (G) (Amdt) (No. 2) Law, 2014	2503	111

**Public Accounts Committee:**

Elections:		
Deputy P. A. Harwood elected as Member	549	25
Deputies R. Domaille and R. A. Jones elected as Members	2931	108

**Public Services Department:**

Belle Greve Phase IV – Proposed Outfalls Replacement	1775	70
Elections:		
Deputy S. J. Ogier elected as Minister	2929	108
Deputy P. A. Harwood elected as Member	1443	49
Deputy M.H. Dorey elected as Member	2937	118
Guernsey Airport Terminal Construction Project – Overspend and Post-Implementation Review Summary	2878	126
Merchant Shipping legislation	2906	127
Roads and Improvements to Public Highways;		
Delegation of authority for the future adoption of	975	39
Solid Waste Strategy, Implementation of the	65	10
Waste Strategy – Household Waste Charging Mechanisms	2849	124
Wastewater Charges	34	8

## R

**Requêtes:**

Airfield in Alderney	52	4
Island-Wide Voting	453, 1904	30,64
Lasting Powers of Attorney	984	39

## S

**Scrutiny Committee:**

Elections:		
Deputy R. A. Jones elected as Chairman	549	25
Deputy A. M. Wilkie elected as Member	1193	33
Deputy C. J. Green elected as Member	2930	108

**Social Security Department:**

Benefit and Contribution Rates for 2015	2399	102
Elections:		
Deputy D. A. Inglis elected as Member	549	25

**States Assembly and Constitution Committee:**

## Elections:

Deputy P. A. Harwood elected as Member	1193	33
Members' Attendance at Meetings of the States of Deliberation, the Policy Council, Departments and Committees – <i>Appendix</i>	1131	–
Remote Attendance at Meetings of Committees of the States	441	28
Simultaneous Electronic Voting	2484	106
States' Meetings – Broadcasting, using Social Media, taking Photographs	1889	72
States of Deliberation Statistics 2013 and Comparisons – <i>Appendix</i>	2356	–

**States Review Committee:**

The Organisation of States' Affairs	1331	56
-------------------------------------	------	----

**Statutory Instruments laid:**

Air Navigation (BoG) (Restriction of Flying) (Small Aircraft) Regs, 2014	2367	101
Air Navigation (Restriction of Flying) (BoG) Air Display Regs, 2014	2033	75
Air Navigation (Restriction of Flying) (BoG) Alderney Royal Aero Club Air Racing Regs, 2014	2367	101
Amalgamation and Migration of Companies (Fees payable to the Guernsey Financial Services Commission) Regs, 2013	321	16
Animal Welfare (Designation and Control of Pest Animals) Order, 2014	2036	76
Animal Welfare (G) Ord. 2012 (Commencement) Order, 2014	2034	75
Animal Welfare (Prohibited Operations) (Amdt) Regs, 2014	2036	76
Animal Welfare (Requirements for Slaughter, Killing, Euthanasia, etc.) Order, 2014	2035	76
Animal Welfare (Slaughter, Killing, Euthanasia, etc.) (Prescribed Animals) Regs, 2014	2034	76
Animal Welfare (Welfare Codes) Order, 2014	2037	76
Aviation Registry (Eligibility) Regs, 2013	318	15
Aviation Registry (Fees) Regs, 2013	319	15
Aviation Security (BoG) (Amdt) Direction, 2014	2367	101
Boarding Permits Fees Order, 2014	1198	51
Carers Allowance (G) (Amdt) Regs, 2014	1451	61
Companies (Recognition of Auditors) (Amdt) Regs, 2014	2366	76
Companies (Registrar) (Fees) Regs, 2014	2037	101
Control of Poisonous Substances (G) Regs, 2014	1449	60
Copyright (Application to the United Kingdom) (BoG) Regs, 2014	1198	51
Criminal Justice (Proceeds of Crime) (Financial Services Businesses) (BoG) (Amdt) Regs, 2014	2038	77
Criminal Justice (Proceeds of Crime) (Legal Professionals, Accountants and Estate Agents) (BoG) (Amdt) (No. 3) Regs, 2013	321	16
Criminal Justice (Proceeds of Crime) (Legal Professionals, Accountants and Estate Agents) (BoG) (Amdt) Regs, 2014	2038	77
Fees, Charges and Penalties (Airport Fees) (G) Regs, 2014	373	22
Financial Services Commission (Fees) Regs, 2013	319	15
Financial Services Commission (Fees) (Amdt) Regs, 2013	370	20
Foundations (Annual Renewal) (G) Regs, 2014	1197	51
Foundations (G) (Strike Off) Regs, 2014	1197	51
Harbour Dues and Facilities Charges (G) Regs, 2012	374	22
Harbour Dues and Facilities Charges (G) Regs, 2013	373	22
Health Service (Benefit) (Limited List) (Pharmaceutical Benefit) (Amdt) (No. 5) Regs, 2013	8	4
Health Service (Benefit) (Limited List) (Pharmaceutical Benefit) (Amdt) (No. 6) Regs, 2013	318	15
Health Service (Benefit) (Limited List) (Pharmaceutical Benefit) (Amdt) (No. 7) Regs, 2013	371	21
Health Service (Benefit) (Limited List) (Pharmaceutical Benefit) (Amdt) Regs, 2014	1006	44
Health Service (Benefit) (Limited List) (Pharmaceutical Benefit) (Amdt No. 2) Regs, 2014	1006	44
Health Service (Benefit) (Limited List) (Pharmaceutical Benefit) (Amdt No. 3) Regs, 2014	1451	61
Health Service (Benefit) (Limited List) (Pharmaceutical Benefit) (Amdt No. 4) Regs, 2014	2032	75
Health Service (Benefit) (Limited List) (Pharmaceutical Benefit) (Amdt No. 5) Regs, 2014	2508	113
Health Service (Pharmaceutical Benefit) (Amdt) Regs, 2013	317	15

Immigration (BoG) (Amdt) Rules, 2013	4	3
Income Tax (Approved International Agreements) (Implementation) (United Kingdom and United States of America) Regs, 2014	2366	100
Income Tax (G) (Valuation of Benefits in Kind) (Amdt) Regs 2013	371	21
Income Tax (Loans to Participants) (Exemptions) (No. 3) (Amdt) Regs, 2013	7	4
Limited Liability Partnerships (Fees) Regs, 2014	1450	60
Limited Liability Partnerships (G) Law 2013 (Commencement) Regs, 2014	1450	60
Limited Liability Partnerships (Inspection and Copying of Documents) (Fees) Regs, 2014	1451	60
Limited Liability Partnerships (Registrar) (Fees and Penalties) Regs, 2014	1448	60
Liquor Licence (Fees) (Amdt) Regs, 2013	372	21
Liquor Licensing (Fees) Regs, 2014	576	32
Mooring Charges (G) Regs, 2012	374	22
Mooring Charges (G) Regs, 2013	373	22
Motor Taxation and Licensing (Fees) (G) (Amdt) Regs, 2014	575	32
Notifiable Animal Diseases Order, 2013	7	4
Pigs (Identification and Notification) Order, 2013	372	21
Prison (G) Regs, 2013	4	3
Protected Cell Companies and Incorporated Cell Companies (Fees for Insurers) Regs, 2013	320	15
Registration of Non-Regulated Financial Services Businesses (BoG) (Fees) Regs, 2013	320	16
Seafarer Recruitment and Placement Services (Maritime Labour Convention 2006) (G and A) Regs, 2013	6	3
Sheep and Goats (Identification and Notification) Order, 2013	372	21
Social Insurance (Back to Work Benefits) (Amdt) Regs, 2014	2508	113
Social Insurance (Benefits) (Amdt No. 2) Regs, 2013	8	4
Taxation of Real Property (G and A) (Amdt) Regs, 2013	317	14
Temporary Prohibition of the Importation of Animals from Alderney Order, 2013	6	3
Temporary Prohibition of the Importation of Animals from Alderney (No 2) Order, 2013	371	21
Waste Disposal Charges Regs, 2013	6	3
Waste Disposal Charges Regs, 2014	2707	120

## T

### Treasury and Resources Department:

Accounts 2013	after 2022	65
Aurigny Air Services – Aircraft Acquisitions	1033	45
Budget for 2015	after 2498	86
Income Tax Law, Miscellaneous Amendments to the	2085	79
Income Tax: Restriction on Tax Relief for Interest Paid	996	43
Double Taxation Arrangements with:		
Government of the Republic of Mauritius and the Government of the Republic of the Seychelles	1042	46
Government of the Principality of Monaco	1719	69
Principality of Liechtenstein	2373	102
Republic of Cyprus	2515	113
Double Taxation Arrangements with the Republic of Poland	17	8
Guernsey Electricity – Guernsey-Jersey Cable Project	1699	69
Guernsey Electricity Limited – Annual Report and Accounts	2133	82
Guernsey Electricity Supply – Future Strategy- <i>see Policy Council</i>		
Guernsey Post Limited – Annual Report and Accounts	2222	84
Ladies' College Lease of Land and Buildings	1091	46
Land Registry for Guernsey: Business Case Review	2834	124
States Capital Investment Portfolio	1569	66